

**Elsa Brändströms papper  
L88:20 Biographica m.m. - 5**

Brändström, Elsa,

*HS L88:20*



National Library  
of Sweden

Utkast till tal av Helena Nyblom vid Elsa Brändströms hemkomst 1920

1920

Förslag af

H. N.

= Helena Nyblom

Upprop till alla svenska

Män, kvinnor och barn.



1920

1

Lördagen den 11<sup>te</sup> Juli anlände  
fröken Elisa Brändström och fru Anna  
Linder via Narva Stettin till Stockholm  
från Ryssland.

Vid järnvägen hälsades de med kullarops  
och blommor av en stor människostara.

Detta kan ju vara mycket bra, men har obetyd-  
lig och svag är inte en sådan hyllning emot  
det jättearbete dessa två kvinnor ha utfört,  
ej allenast under de förfärliga krigsåren, utan  
även sedan världen förtörts av krigets  
följder.

Skad de utfört förefallar oss andra  
lika heroiskt som ofattligt.

Under krigsåren 1854 nådde onis  
Nightingale hela Europas beundran genom  
sin uppoffring <sup>de verksamhet för genom</sup> sin organisationsförmåga  
på krigsbådeplatser.

Hon var en både klok och god - och mycket  
rik dam,

Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.

so  
ka  
V  
od  
tu  
la  
m  
m  
m  
u  
h  
y  
a  
y  
u  
Q  
L  
L  
t

2  
som ställde allt hon ägde till de lidande  
krigares <sup>nes</sup> tjänst.

Våra svenska kvinnor, Elre Bränström  
och fru Linder, ha inte haft stora medel  
till sin disposition, men de ha under flera  
länga år satt sitt lif på spel för att i de  
mest upplörande situationer hjälpa och trösta  
marterade människokorvar, ofta utan annat  
medel än det inflytande deras personlighet  
utövat på dessa kroppsligt och andligt  
lidande vareher.

4 Om sine personliga erfarenheter under  
arbetet därute ville vi ges av damerna  
yttra sig - råger en intresserad som  
skrivit om dem:

Detta uti tydligt har liten vikt de  
lägga vid sin egen person.

Det är endast saken hoars förfärliga  
tragik har gripit dem, och gett dem  
övernånskliga krafter.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.

Fragment of handwritten text from the adjacent page on the right, including words like "you", "of", "the", "a", "N", "No", "N", "in", "i", "De", "h", "li", "li", "u", "P".

Vi andra som äro i frid här hemma  
 och läsa om deras utorvärk, vi krysa av  
 fasa över hvad de genomgått, och uttrycka  
 vår beundran för deras hjältemodige gärning  
 - och glömma snart allt hop för våra egna  
 angelägenheter.

Men därtill ha vi inte lof!

Skulle vi inte alla i någon ringa mån  
 vilja uttrycka vår beundran och lof för  
 hvad dessa kvinnor gjort?

Nag förstår man att människors huars  
 största glädje och behof är, att uppfattas,  
 inte ~~vill~~ <sup>kunna</sup> finna någon tillfredställelse  
 i hedersbetygelser eller hedersmärken.  
 Det enda sätt på hvilket vi skulle kunna  
 bereda dem en verklig glädje vore säkerligen  
 - ~~ligt~~ om vi på något sätt skulle kunna  
 lindra de iberiska fångarnes nöd, eller  
 verka för deras frigörelse.

Redan har ju många krafter blidit  
 satta i rörelse för att skaffe hjälp till Libanon.



men det behöfs mycket mera. 4  
Fröken Brändström uttalade att <sup>det som</sup> ~~kvat~~  
då skall ske, måste ske snart, om  
ens 30 procent av fångarne skulle  
kunna överleva den kommande eberiska  
vintern.

Sluttransporten av fångarne skall  
kunna ske, är ännu ett svårt problem  
<sup>som ganska sällan kan lösas genom en internationell</sup>  
~~som blott mycket energiska och erfarna~~ <sup>organisationer</sup>  
~~organisatorer kunna lösa.~~

Men till dess?

Kläder och mat är dock lättare att trans-  
portera än stora maskinverktyg, och till  
kläder och mat behöfs pengar. Och stora  
förråd behöfs mycket pengar.

Det lättaste råttet att få ihop mycket  
pengar, har alltid varit ~~det~~ <sup>att</sup> i många som  
möjligt skänkte sitt bidrag, om det är  
blott var litet. Låt oss nu alla hjälpa  
våra ödmjuka, kärleke hjältinnor, att ~~de~~  
fort skaffe mycket pengar.



8

De flesta människor i Sverige skulle  
säkerligen ha råd att skänka en krona  
till detta ändamål.

Den summa som en sådan insamling  
ästadkom, skulle då delas och skänkas  
som en tacksumma till

Fröken Elze Brändström

och  
Fra Anne Linder

att av dem användas på det sätt som  
lycks dem bäst och säkrast för att lindra  
de iberiska fångenas nöd.

Vi kunna ju inte hoppas att en insamling  
skulle ästadkomme en så <sup>betydande</sup> betydelsefull summa  
att den väsentligen kunde bringa hjälp  
till den stora här av olyckliga som nu  
försnatta i fångenskap. Därtill behöfs  
att Europas stater ingripa på allvar.  
Men vi känna ett behov av att visa vår  
stora beundran och tacksumma mot våra  
gälsmodiga landsmänningar.

Om Iduns Redaktion vill ställa sig

i spetsen för insamlingen, utmärkas alla



att till samma redaktion inlämnas  
våra bidrag, snarast möjligt.

Mätte alla beakta hvad Broder  
Brändström <sup>yttr</sup>sagt om eländet i Liberens  
fängläger:

"Så förtviolet som dessa fångars ställning  
är nu, kan den aldrig varit förr.

"Fångarne gripas nu av en oändlig kopyplöshet  
och då står vaksinnnet på lår.

Det är helt enkelt fruktansvärd hur vaksinnnet  
griper omkring sig därute."

"Den som inte levat bland fångarne i  
ett liberiskt fängläger, vet inte hvad verkligt  
nöd, verkligt elände ~~och~~ vill säga."

"På nyåret började fläcktyfus som kräpke  
otäliga offer. Nu har fläcktyfusen efter  
tratts ad tyfus och kolera, som härja  
lika fruktansvärd.

---

allt detta är sanning - sanning som  
försiggår just nu. Må vi inte vara så

Njätlöse att vi blott läse därom i

Tidningarne, och ägnade ett flyktigt beklagande



7  
mer försöka att göra något, om än aldrig  
så litet. för våra olyckliga medmänniskor,  
och på samma gång hedra våra beundras  
värde lunds maximer

Ella Brändström

och  
Anna Linder.



H. N.





